



auf- und abwind ...

Als Kinder haben wir wohl alle mindestens einmal an einer Schnitzeljagd teilgenommen. Manchmal war es auch eine «Schnipseljagd», bei der eine Lehrperson oder eine Gruppe im Voraus im Gelände eine Spur legte, welche es zu finden galt. Nicht selten gab es Aufgaben zu lösen, um die nächste Station zu finden. Eine modernere Art der Schnitzeljagd ist der Foodtrail. Er erfreut sich in der ganzen Schweiz grosser Beliebtheit. In Gruppen von maximal sechs Personen löst man Rätsel. Bei der gefundenen Station degustiert man eine regionale kulinarische Köstlichkeit oder erhält ein kleines Geschenk. Ziel ist es, während drei bis sechs Stunden eine Region und ihre Einzigartigkeit etwas näher kennen zu lernen.

Foodtrails werden oft von Familien, Vereinen und Firmen durchgeführt. Die Preise variieren leicht und für Kinder bis zu 8 Jahren ist die Teilnahme gratis. Vielleicht ist das Ihr Wanderspass im Herbst?

Herzlichst Erika Stocker

Die Drogerie-Bohl-Geschichte geht weiter

Die lange Vorbereitung auf den Umbau und den Umzug der Drogerie Bohl von der Poststrasse an die Werdstrasse hat sich mehr als ausbezahlt. Überglücklich blicken wir auf eine erfolgreiche Drogerie-Eröffnung am neuen Standort zurück.

Im September 2001 trat Thomas Bohl mit seiner Drogerie in die Fussstapfen der Dorfdrogerie Tobler und der ursprünglichen Drogerie Maier. Nach fast 70 Jahren Drogeriegeschichte an der Poststrasse sind wir nun äusserst stolz und dankbar, an der Werdstrasse ein für uns perfektes Lokal gefunden zu haben. Mit viel Herzblut und nach langer Planung ist Ihre Anlaufstelle für Fragen rund um Gesundheit und Schönheit entstanden.

Ein Alpaufzug ziert das Hausspezialitäten-gestell und verleiht dem hellen Raum einen einladenden Appenzeller Charakter. Grosszügig, übersichtlich und herzlich, so beschreibt unsere Kundschaft die neuen Räumlichkeiten. Der bunte Mix an verschiedenen Naturheilmittel-Methoden, Medikamenten und Schönheitsprodukten macht unser vielfältiges Sortiment aus. Neu führen wir eine grosse Auswahl an



Delikatessen im Sortiment, welche wir für Sie in ein schmackes Geschenkkörbli verpacken. Ebenfalls neu finden Sie bei uns Gemmo-Präparate aus der Knospentherapie, farbenfrohe Kinderfinkli oder den erweiterten Naturkosmetikbereich. Im Showlabor können Sie uns bei der Herstellung unserer Hausspezialitäten oder Ihrer individuellen Tee-, Spagyrik- oder Bachblütenmischung zuschauen. Die Kinderecke wird rege benutzt und Platz für die Erwachsenen, zum bequemen Sitzen, ist ebenfalls vorhanden. Im Hintergrund haben wir nun die Möglichkeit in einem separaten Raum Kompressions-Strümpfe anzumessen, einen Platz für persönliche Beratungsgespräche zu schaffen oder den Blutdruck zu messen.

Ein reges Treiben, fleissige Glücksradgewinnerinnen, -gewinner und erstaunte Gesichter haben unsere Eröffnung perfekt gemacht. Die bunten Fotos aus dem Fotoboxwettbewerb können Sie Mitte Oktober in unseren Schaufenstern betrachten. Seien Sie gespannt auf die Wettbewerbsauflösung – ein Blick ins Schaufenster kann sich lohnen. Herzlichen Dank für die zahlreichen Besuche in der Drogerie Bohl und Ihr Vertrauen in unsere Beratung. **Nathalie Weyermann**

Schule

Seite 03

- Verabschiedung der 3. Sek
- Neue Lehrpersonen
- Ferienplan 2022/2023 zum Ausschneiden und Aufbewahren

Kultur

Seite 05

- Cinéclub Rosental: Saisonöffnung
- All-Star-Abschiedskonzert
- Neu: Erzählcafé in Heiden
- Neue Ausstellung in der Hirslandenklinik Am Rosenberg

Wirtschaft

Seite 07

- Lehrabgänger geehrt
- Mode-Apéro bei ArtEmoda
- Grosses Interesse an der neuen Linde
- IG Appenzeller Naturstrom: Tage der offenen Tür

Vereine

Seite 13

- Kinderartikelbörse im Kursaal
- Kranzen mit Hortensien
- Bibliothekserlebnis für die Kleinsten
- Erfolgreiche Hädler Jung- und Jugendschützen



LÖWENGARTEN

RESTAURANT · BAR · EVENTS

Saisonaler Genuss mit historischem Charme in Rorschach

restaurant-loewengarten.ch

MITTAGS- MENÜS

ab CHF 17



Plätze, Wege, Mauern, Gärten

GL PFLÄSTERUNGEN AG

9410 Heiden

WWW.GL-PFLAESTERUNGEN-AG.CH

079 207 76 26



DORF GARAGE

HEIDEN AG

Für Reparaturen aller Marken ist unser Team bestens geschult – damit der Werterhalt Ihres Fahrzeuges hoch bleibt.



Dorf Garage Heiden AG

Hinterbissaustrasse 20
9410 Heiden

Tel. 071 891 28 91

www.dorfgarage-heiden.ch

info@dorfgarage-heiden.ch

Immo-Service
Heller

Heller AG

Immo-Service
Tiefenau 6
9410 Heiden
Telefon: 071 891 28 28
www.hellerimmobilien.ch
h.heller@hellerimmobilien.ch

... wenn es um Immobilien geht

Ihr Immobilien-Spezialist im Appenzellerland über dem Bodensee.

Ihr Ansprechpartner mit Fachkompetenz und langjähriger Erfahrung.

Gesucht in Heiden und Umgebung:

Für unsere Kundschaft suchen wir laufend Häuser, Wohnungen und Bauland.
Gerne berate ich Sie persönlich.



Haushälfte 5 Zimmer mit schöner Weitsicht, Wolfhalden:

Südlage mit grossem Grundstück (942 m²), Zone Landwirtschaft, sonnige Lage, schöne erhöhte Südwest-Terrasse. Geeignet für Tierhaltung etc.

CHF 400'000.00



Wohn- und Gewerbeliegenschaft in Heiden Zentrum:

Gewerbe mit Büro und Nebenräumen, Ladenlokal, 5 1/2 Zimmer Hausteil mit grosser Terrasse, 6 1/2 Zimmer Wohnung mit Terrasse 60 m². 6 Stk. PP.

CHF 1'385'000.00



Wohnhaus 4 1/2 Zimmer mit Aussicht in Heiden:

Ein Naturidyll von höchster Biodiversität mit viel Umschwung (1'764m²). Haus in sehr gutem Zustand, diverse Nebenbauten, toller Garten, Zone L.

CHF 670'000.00



Mitglied Schweizerischer Verband der Immobilienwirtschaft

SEK SCHWEIZ Schweizerische Schätzungs-Expertenkammer

Tag der offenen Fenster & Türen



Besuchen Sie unsere neue Ausstellung in Thal

Freitag, 23.09.2022 von 16.00 - 21.00 Uhr
Samstag, 24.09.2022 von 09.00 - 15.00 Uhr

Festwirtschaft | Hüpfburg für die Kleinen | Wettbewerb

Wiesentalstrasse 1, 9425 Thal
www.fensterprojekt.ch



Verabschiedung der 3. Sek

Die Jugendlichen präsentierten sich zusammen mit ihren Klassenlehrpersonen Alana Beck und Marcel Blöchlinger. Dabei wurde noch einmal Rückschau auf die gemeinsame Sek-Schulzeit gehalten und jede Schülerin und jeder Schüler erzählte, wo der Weg nach den Sommerferien hinführt.

Fünf Jugendliche wurden für ihre besonders gelungene Schlussarbeit ausgezeichnet:

- Karin Graf, «ein Zweitinstrument lernen (Schwyzerörgeli)» als Handlungsprojekt
- Anna Solenthaler «Poststrasse 22 – ein lokaler Kleinbetrieb» als Erkundungsprojekt
- Niklas Lampart, «Robo-Dog-1» als Handlungsprojekt
- Noelia Giger, «Erinnerungen festhalten» als Handlungsprojekt



- Samirah Fässler, «Demenz» als Themenprojekt
- Umrahmt wurde der festliche Akt von der Sek-Schulband, auch hier gab es für einige Jugendliche ein letztes Mal und somit letzte Songs mit der Band.

Ebenfalls verabschiedet wurden die Jugendlichen, die nach den Sommerferien an die Kantonsschule in Trogen wechselten.

Die Schülerinnen und Schüler mit ihren Familien und den Lehrpersonen durften im Anschluss einen

reichhaltigen Apéro geniessen und gleichzeitig die Ausstellung der Schlussarbeiten begutachten.

Natürlich gab es am Schluss auch die ein oder andere Träne, aber alles hat seine Zeit und man sieht sich wieder. **U.M.**

Neue Lehrpersonen der Schule

Auch zu Beginn des Schuljahres 2022/2023 wurden wieder neue Lehrpersonen eingestellt und haben nach den Sommerferien begonnen in den verschiedenen Schulhäusern zu arbeiten. Wie jedes Jahr stellt Ihnen der *aufwind* die «Neuen» vor und wünscht ihnen einen guten Start und viel Freude. **U.M.**



Corin Koch ist in Berneck aufgewachsen und lebt mit ihrer Familie in Walzenhausen. Sie hat drei Kinder, zwei davon sind bereits schulpflichtig. Sie unterrichtet in der **Basisstufe Bissau**.

Da sie Teilzeit unterrichtet, kümmert sie sich in der restlichen Zeit um die Familie, das Haus und den Garten. Wenn dann noch Momente für sie bleiben, macht sie gerne Sport oder verkriecht sich mit einem spannenden Buch an einem kuscheligen Platz.

Andrina Bertolo wohnt zurzeit noch in Herisau, zieht demnächst aber mit ihrem Mann und ihren beiden Söhnen nach Rehetobel. 2015 schloss sie ihre Ausbildung an der PHSG zur Kindergarten- und Unterstufenlehrperson in Rorschach ab.

Sie hat Klassenverantwortung zusammen mit Franziska Bannwart in der **Basisstufe Bissau**. Neben ihrer Reiselust wandert und liest sie gerne, verbringt Zeit in der Natur oder mag es zu kochen.

Katja Jud ist ledig und wohnt in St.Gallen. Nach einer KV-Lehre absolvierte sie eine Ausbildung zur Fitnesstrainerin, bevor sie an der PHSG den Bachelor zur Sek-Lehrperson machte.

Nach einer Babypause arbeitet sie nun als Lehrperson in der **Basisstufe Bissau**. In ihrer Freizeit macht sie gerne Fitness, Sport im Allgemeinen und ist gerne Mami. Und was sie schon immer sagen wollte: «Kinder sind die besseren Erwachsenen.»

Almedina Demiri ist ledig und wohnt in Bühler. Sie ist gelernte Pharma-Assistentin, absolvierte die BMS und anschliessend den PH-Vorkurs und die PH Rorschach.

Sie unterrichtet im **Schulhaus Dorf** im Teamteaching mit Rolf Lichtenstern. Neben ihrer Tätigkeit als Lehrerin ist sie Jugi-Leiterin, kocht und wandert gerne. Auf die Frage, was sie schon immer mal sagen wollte, gab sie eine eindrückliche Antwort: «Sokolade hat nur wenig Kalorien, deshalb muss man relativ viel davon essen.»

Miranda Schläpfer ist in der Schule Heiden wohlbekannt, stammt sie doch von hier und ging in Heiden zur Schule. Sie gab zwei Jahre Stellvertretungen



Katrin Wenger wohnt mit ihrer Familie schon rund 20 Jahre in Heiden. Sie ist ausgebildete Primarlehrerin und unterrichtete schon an verschiedenen Schulen in unterschiedlichen Altersstufen.

Aktuell ist sie als Lehrperson für 1. und 2. Klassen tätig und neu in der Sek für Bildnerisches Gestalten. In ihrer Freizeit ist sie gerne in der Natur unterwegs und mit ihrer Familie zusammen.



Nicole Durrer ist diplomierte Primarlehrerin und Musikerin. Sie wohnt mit ihrer Familie in Heiden und unterrichtet neu im Teamteaching mit Stefan Rothenberger in der 5./6. Klasse im Schulhaus Dorf.

Sie komponiert Musik, singt, spielt Oboe, fährt gerne Ski und spielt Tennis, interessiert sich durch ihre Kinder für Käfer- und Schmetterlingsarten.



Ferienplan der Schule

Schuljahr 2022/2023

| | | | | |
|-----------------|--------------|--------------------------|-------------|--------------|
| Herbst | Schulschluss | Fr, 7.10.22 | Schulbeginn | Mo, 24.10.22 |
| Weihnachten | Schulschluss | Fr, 23.12.22 | Schulbeginn | Mo, 9.1.23 |
| Sport | Schulschluss | Fr, 27.1.23 | Schulbeginn | Mo, 6.2.23 |
| Frühling | Schulschluss | Do, 6.4.23 | Schulbeginn | Mo, 24.4.23 |
| Pfingsten | Schulschluss | Mi, 17.5.23 | Schulbeginn | Di, 30.5.23 |
| Sommer | Schulschluss | Fr, 7.7.23 | Schulbeginn | Mo, 14.8.23 |
| Schulfreie Tage | Mo, 1.11.22 | Stufenkonferenzen | | |
| | Do, 8.6.23 | Kantonaler Lehrerkonvent | | |
| | Fr, 9.6.23 | Arbeitstag der Schule | | |

ausschneiden und aufbewahren

Figuren-Spiel-
Therapie

Andrea Preisig
Dorf 340, 9035 Grub AR

www.fst-ap.ch
info@fst-ap.ch
079 585 19 58

H. SHALA
Maler & Bodenleger
Tel. 071 870 06 16
Nat. 078 686 18 30
Langmoosstrasse 14
9410 Heiden
info@malerei-shala.ch
www.malerei-shala.ch





Auf Wunsch:
Mit Hol- und Bringservice

Service
Ihr Schlüssel zum Erfolg
Unsere Nutzfahrzeug Spezialisten

Für Sie als Profi ist es wichtig, dass Ihr Geschäft reibungslos läuft. Deshalb brauchen Sie ein Nutzfahrzeug, das arbeitet und arbeitet und arbeitet. Wir erledigen sämtliche Aufträge an Ihrem VW Nutzfahrzeug schnell und professionell und sorgen dafür, dass Sie sich immer und überall auf Ihr VW Nutzfahrzeug verlassen können. Genau so, wie Sie sich auf uns Nutzfahrzeug Spezialisten verlassen können.
VW Nutzfahrzeuge – Die beste Investition



Nutzfahrzeuge



Kreuz-Garage E. Bischof AG
Trognerstrasse 1 Tel. 071 344 29 90
9042 Speicher www.autobischof.ch

Ihr Profi für die perfekte Oberfläche.



Gloor Sonderegger^{gmbh}
Malerhandwerk

Fassadenrenovation
Putz (NEU auch Lehm)
Tapeten
verschiedene Anstriche z.B.
(Ölfarbe, Kt. Color, Farrow&Ball)
Spritz- und Lackierarbeiten
Beschriftungen
und vieles mehr
Gerne beraten wir Sie individuell.

Büro 071 891 10 56 | info@malerei-sonderegger.ch
9410 Heiden | 9427 Wolfhalden | 9413 Obereg

Hallo Hädlerinnen.
Hallo Hädler.

Bereit für alles, was das Leben mit Ihnen vorhat:

Wählen Sie die Krankenversicherung, die Sie beim Gesundbleiben, Gesundwerden und beim Leben mit Krankheit unterstützt.



Fabrizio Verona
Agenturleiter
058 277 53 34
fabrizio.verona@css.ch

Sammeln Sie Punkte und belohnen Sie sich mit Premium-Angeboten fürs gesunde Leben. Weitere Informationen auf active365.ch und enjoy365.ch

Mitmachen
und gewinnen.



Agentur Heiden
Bahnhofstrasse 3, 9410 Heiden
info.heiden@css.ch

Deine Gesundheit.
Dein Partner. **CSS**



Cinéclub Rosental: Saisonöffnung

Am **Mittwoch, 14. September** zeigen wir um 20:00 Uhr den neusten Film des spanischen Regisseurs Pedro Almodóvar: «Madres paralelas» mit Penélope Cruz in der Hauptrolle und der Neuentdeckung Milena Smit als ihre «parallele Mutter». Die beiden schaffen es spannungsvoll, die irrsinnigsten Zufälligkeiten des Unglücks in hoffnungsvolle Lebens-

wege umzubauen. Dies in einer gewohnt farbenreichen Bildsprache, welche die stilvollen Innenräume lebendig werden lässt. Eingebettet in einen Bezug zum unaufgearbeiteten Spanischen Bürgerkrieg, wird hier Privates mit Politischem meisterhaft verwebt.

Die Rosenbar ist ab 19:15 Uhr geöffnet. **Katja Laux**

All-Star-Abschiedskonzert

Kultur in der Kirche Wolfhalden verabschiedet sich nun definitiv von seinem Publikum mit einem All-Star-Abschiedskonzert am **Sonntag, 18. September** um 17:30 Uhr und blickt dankbar auf über 50 Konzerte mit insgesamt über 6000 Besucherinnen und Besuchern zurück.

Neben Musikerinnen und Musikern, die schon mehrmals in Konzerten zu hören waren, werden vier junge ukrainische Jazz-Musikerinnen und -Musiker aus der Ukrai-

nian Youth Jazz Band begrüsst, die seit März 2022 in der Nähe von Bern Schutz gefunden haben.

Wir freuen uns auf das Trio Anderscht, auf Peter & Enrico Lenzin, auf die Familienband RJAM aus Winterthur sowie auf ein Ensemble aus der Kantonschule Trogen. Der Eintritt ist frei und im Anschluss sind alle Gäste zu einem Abschieds-Apéro in die Krone Wolfhalden eingeladen.

Andreas Ennulat

Geführte Sommerwanderungen

Am **Sonntag, 18. September** wandern wir den Alp- und Kulturweg Schrina. Diese Rundtour am Fusse der Churfürsten mit einzigartigen Tiefblicken auf den Walensee vermag wohl jeden Wanderer zu verzaubern.

Durch den Beerengarten ufs Chrüz geht's am **Samstag, 1. Oktober**. Wir starten unsere Wanderung in Pany, welches bekannt ist für seinen sanften Sommer- und Wintertourismus. Die Aussicht wird uns für unsere Mühen vielfach belohnen. Wir werden sehr viele markante Gipfel der Bündner, St.Galler und Glarner Alpen sowie auch die Kalkberge des Rätikons sehen, deren Übergänge früher als Schmugglerpfade dienten. Beim Abstieg können diejenigen,

die möchten, den alten Bunker aus dem 2. Weltkrieg erforschen.

Am **Dienstag, 4. Oktober** wandern wir durch den Herbstwald vor den Toren von St.Gallen.

Weitere Wanderungen und Infos unter www.appenzeller-wanderwege.ch. Für alle Wanderungen ist eine Anmeldung erforderlich. **Margrit Geel**

Bitte beachten

Der nächste aufwind erscheint am **Mittwoch, 5. Oktober**
[Redaktionsschluss](#)
 ist am **Freitag, 16. September**

Neu: Erzählcafé in Heiden zum Thema Frieden

Das Erzählcafé im Betreuungs-Zentrum an der Gerbestrasse 3 bietet erstmals am **Montag, 19. September** von 14:00 bis 16:00 Uhr in gemütlicher Runde Raum für den Austausch persönlicher Geschichten. Mögliche Themen sind zum Beispiel «Was ist für mich Glück?», «Meine grosse Liebe» oder «Letzte Dinge». Nach dem ersten Gesprächsteil bleibt Zeit für einen ungezwungenen Austausch bei Kaffee und Kuchen.

Es herrscht Krieg in der Ukraine und in weiteren Ländern der Welt. Was macht das mit uns? Leben wir in Frieden mit uns und unserem Umfeld? Gibt es Konflikte, die uns belasten und die wir lösen müssten? Was tragen wir zum Frieden bei? «Sei du selbst die Veränderung, die du dir wünschst für diese Welt.» (Mahatma Gandhi) Wir freuen uns auf einen angeregten und friedvollen Austausch.

Silvia Hablützel

Stolpersteine sind Gedenksteine

«Stolpersteine» sind in den Boden eingelassene Gedenktafeln, die seit 30 Jahren und in 27 Ländern an Opfer der NS-Zeit erinnern. In der Schweiz wurden die ersten Stolpersteine erst 2020 gelegt.

Ein Vorstandsmitglied des Vereins Stolpersteine Schweiz wird am **Montag, 3. Oktober** um 19:19 Uhr im Dunant-Plaza, Kirchplatz 9, über das vielseitige Engagement des Vereins informieren und im Gespräch auf Fragen antworten.

Das Bild zeigt den Stolperstein für Sara Sabine Pommer, geb. 1900, Einreise in die Schweiz abgelehnt 1941, verhaftet am 29. August 1942 in



Frankreich, deportiert, ermordet 1942 in Auschwitz.

Türöffnung: 18:18 Uhr, Bar offen. Eintritt frei, Kollekte. **Andreas Ennulat**



Gestalten und Kreatives schaffen – lässt den Staub des Alltags schwinden

Josef Signer: «Bilder, Drucke und Skulpturen bedeuten für mich schon seit vielen Jahren Begeisterung und Herausforderung zugleich. Verschiedenste Materialien wie Leinwand, Papier, Holz, Metall bilden die Grundlagen für meine Arbeiten. Die verschiedenen Techniken sind alle autodidaktisch erarbeitet.

Motive und Inspiration für meine Bilder und Skulpturen finde ich beim Wandern in der Ostschweizer Land-

schaft, auf Ferienreisen, im Appenzeller Brauchtum und im Zyklus der Jahreszeiten.»

Die Ausstellung in der Hirslanden Klinik Am Rosenberg dauert noch **bis Dienstag, 20. Dezember** und ist täglich von 08:00 bis 20:00 Uhr öffentlich zugänglich. Der Künstler Josef Signer aus Andwil ist am Samstag, 8. Oktober, 5. November und 3. Dezember jeweils von 14:00 bis 16:00 Uhr vor Ort. **Verena Kürsteiner**



presto AG
DIE FRÜHZUSTELLER

Nebenverdienst sichern!

Monatsbudget aufpolieren?

Jetzt bewerben für die Zustellung von abonnierten Zeitungen an Werk- oder Sonntagen.

www.prestoag.ch Tel. 058 453 14 86



multimedia @ Buschor+Dahinden

Bild | Ton | Netzwerk | Internet

Tel 071 891 35 45

Werdstrasse 8 | 9410 Heiden |
www.amedia.ch | info@amedia.ch |

Ihr Servicepartner für:

- ✓ alles ums Fernsehen
- ✓ Musiksysteme
- ✓ Internet, Netzwerk
- ✓ Swisscom und upc



Restaurant Bären
Obereggerstr 48
9410 Heiden

www.baeren-heiden.com

078 772 11 36

Offen:

Mo 09:00 – 14:00

Di–Fr 09:00 – 14:00

17:00 – 23:00

Sa 17:00 – 23:00



>> Ab Mitte September beginnt die Wildsaison <<

**Elektroinstallationen
und mehr ...**



Beratung, Service,
Neu- und Umbauten
071 898 89 40

EWH
Kompetenz vor Ort

Elektro | Telematik | Energie | Shop

www.ewheiden.ch



Tagesfamilien
Appenzell-Ausserrhodon

Tagesfamilien dringend gesucht

Tagesfamilien AR sucht Familien im Raum Heiden, welche ab September/Oktober 2022 oder nach Vereinbarung gerne und gegen Bezahlung Kinder als Tageseltern betreuen.

Weitere Informationen unter:

www.tagesfamilien-ar.ch

info@tagesfamilien-ar.ch

071 350 14 84

15 JAHRE
und wir bleiben putz-munter unterwegs!

putzmunter gmbh

Wir freuen uns über das Firmenjubiläum und danken unserer Kundschaft für die vertrauensvolle Zusammenarbeit!
Allen Mitarbeiterinnen einen herzlichen Dank für die tolle Arbeit, welche uns im ganzen Appenzeller Vorderland viel Zuspruch erfahren lässt.

Putzmunter GmbH
9410 Heiden
071 890 05 04
putz-munter.ch





Den erfolgreichen Lehrabgängern wurden Häädler Batzen überreicht (v.l.n.r.): Isabel Oats, Franziska Krüsi, Bruno Kuster, Sofia Fonseca, Yamilex Tobler, Matthias Hohl und Max Sonderegger

Lehrabgängerinnen und -abgänger geehrt

Ausgezeichnet wurden am 26. August alle Lehrlinge, welche bei einem Mitgliedsarbeitgeber des Handwerker- und Gewerbevereins (HUGH) die Lehre absolvierten. Wir gratulieren:

- Sofia Fonseca (Assistentin Gesundheit, 5,4, Quisisana)
- Enrico Gallasso (Kaufmann, 4,3, Gemeinde Heiden)
- Jan Geiger (Elektroinstallateur, 5,4, A+ Elektro)
- Matthias Hohl (Kaufmann, 5,3, Raiffeisenbank Heiden)
- Sandro Klee (Maurer, 5,1, Züst Bau)
- Viktor Kovacevic (Montage-Elektriker, 4,5, EW Heiden)
- Franziska Krüsi (Malerin, 5,3, Heller AG Wohnbauten)
- Bruno Kuster (Netzelektriker, 4,6, EW Heiden)
- Nguyen Loan (Kaufmann, 4,2, Gemeinde Heiden)
- Isabel Oats (Elektroinstallateurin, 4,4, EW Heiden)
- Silas Schmid (Automobil-Mechatroniker, 4,1, Dorf Garage Heiden)
- Max Sonderegger (Zimmermann, 4,7, Heller AG Wohnbauten)
- Yamilex Tobler (Fachangestellte Gesundheit, 4,5, Quisisana) **tb**

Herbstzeit ist Wanderzeit

Sonnige Tage laden zu einer Wanderung ein. Planen Sie einen Stopp an einer Feuerstelle oder einem schönen Picknickplatz. Wir packen Ihre Picknick- oder Grilltasche mit regionalen Spezialitäten, einfach bis zum Vortag telefonisch bestellen unter 071 891 61 46. Infos: www.imglueck.ch.

Personalengpässe sind in aller Munde und gehen leider am Glück auch nicht vorbei. So haben wir die Öffnungszeiten angepasst: neu 08:00

bis 18:00 Uhr, Donnerstag ist Ruhetag. Das Café ist ab 09:00 Uhr bedient, Selbstbedienung ab 08:00 Uhr. Zudem streichen wir alle Presseartikel aus dem Verkaufssortiment. Im Café liegen weiterhin das Appenzeller Tagblatt und der Blick für unsere Gäste auf.

Für Verkauf im Shop und im Café zum Service ist Verstärkung gesucht. Die Stellen sind unter Jobs auf www.imglueck.ch. Bei Interesse gebe ich gerne Auskunft. **Jeannette Pufahl**

Grosses Interesse an der neuen Linde

Die umfassende Erneuerung der Linde ist abgeschlossen. Anlässlich des Tags der offenen Türen am 13. August war das Publikumsinteresse gross.

Die Linde wurde 1840 erbaut. Das Haus prägende Hoteliers waren Angehörige der Familie Ruppanner, die den Betrieb von 1891 bis 1986

fürten. Heute ist eine Stiftung Eigentümerin der historisch bedeutsamen Liegenschaft, die seit 2019 unter Denkmalschutz steht. Rund CHF 8,2 Millionen wurden in die Erneuerung investiert, die sämtliche Bereiche umfasste. Sanft renoviert wurde auch der 1874 dem Haus angegliederte Saal. **Peter Eggenberger**

Mode-Apéro bei artEmoda

Wir sagen «Hallo Herbst» und laden Sie herzlich zu unserem Mode-Apéro ein. Am **Freitag, 23. September** von 09:00 bis 18:00 Uhr und **Samstag, 24. September** von 09:00 bis 16:00 Uhr präsentieren wir Ihnen die neuen Kollektionen. Bei einem Gläschen Sekt mit Häppchen lässt es

sich ganz entspannt durchstöbern, anprobieren und inspirieren.

An beiden Tagen erhalten Sie 10 Prozent Rabatt. Das ganze artEmoda-Team freut sich auf Ihren Besuch. **Monika Lenherr**

Die kleinen Dinge, die das Leben schön machen

Zwar mischen sich erste Silberfäden und warme Farben ins Laub der Bäume, und manchmal riecht es morgens süsslich nach Herbst. Ein Jahrhundertssommer sei es gewesen, heisst es. Grosse Ereignisse häuften sich. Wer in die Welt blickte, musste sich fragen, ob zum Guten oder zum Schlechten. Und wer in die Zukunft schaut, fragt sich dasselbe. Im Bären ist man indes nicht untätig geblieben.

Nun geht der Sommer zu Ende und es soll wieder berichtet werden

von Gastfreundschaft und Genuss. Dass die wohlabgewogene Mischung aus Bewährtem und frischen Ideen die gute Gastronomie ausmacht, ist ein offenes Geheimnis. Jessica und Lotti haben eine Karte zusammengestellt, worauf jeder Gast etwas findet. Im September beginnt die traditionelle Wildsaison und die Zeit der Bankette und Feiern. **Stephan Herzer**

IG Appenzeller Naturstrom

Die IG Appenzeller Naturstrom Genossenschaft wurde am 21. September 2011 in Oberegg gegründet. Das gemeinsame Ziel der Interessengemeinschaft ist es, das Appenzellerland mit möglichst viel erneuerbarer Energie zu versorgen.

Der IG-Vorstand erarbeitet Projekte im Bereich der erneuerbaren Energien und präsentiert diese an der Generalversammlung den Mitgliedern. Die neuen Anlagen werden mit dem erwirtschafteten Gewinn aus den Einspeisevergütungen für den Solarstrom finanziert. Weiter sind die Förderbeiträge von Bund, Kantonen und Gemeinden eine wichtige Hilfe bei der Finanzierung.

Die über 130 Mitglieder der Interessengemeinschaft haben über 200 Anteilscheine zu CHF 1000 erworben. Die Solaranlagen haben im Jahr 2021 über 318 MWh umweltfreundliche Energie produziert. Das sind über 2400 kWh für jedes Mitglied. **Markus Ehrbar**



Tag der offenen Tür

Die neueste Anlage der IG Appenzeller Naturstrom konnte im März auf dem neuen Laufstall von Beny Bischof an der Thalerstrasse 13 in Heiden in Betrieb genommen werden. Insgesamt besteht die Anlage aus 538 Modulen und hat eine theoretische Leistung von über 200 kWp. Da die Ausrichtung der Dächer Nordwest und Südost ist, wird die max. Leistung der Anlage 160 kW nicht überschreiten.

Um allen Interessierten den neuen Laufstall mit modernster Technik und eigener Photovoltaikanlage zu zeigen, haben wir am **Samstag, 24. und Sonntag, 25. September** jeweils von 10:00 bis 16:00 Uhr einen Tag der offenen Türe organisiert.

Beny Bischof, seine Familie und die Firma DeLaval werden den Stall und die moderne Stalleinrichtung den interessierten Besucherinnen und Besuchern vorstellen. **Markus Ehrbar**

Würdigung der Freiwilligenarbeit

Gemeinderat Stefan Züst begrüßte die Anwesenden zu diesem alle zwei Jahre stattfindenden Anlass. Gemeindepräsident Gallus Pfister dankte im Anschluss allen Anwesenden für ihr aktives und engagiertes Wirken in Vereinen und Kommissionen. Er überreichte dem Publikum hierfür symbolisch drei Kränzchen; eines für die Wertschätzung, eines für die Selbstlosigkeit sowie eines für die Dankbarkeit.

Für Speis und Trank sorgten verschiedene Hädler Gastronomiebetriebe, für die musikalische Umrahmung die Rheintaler Ribbelsteaks. Als Höhepunkt des Abends begeisterten die Herianos mit ihrer humorvollen Akrobatik-Show.

Der Gemeinderat dankt allen beteiligten Helferinnen und Helfern für ihren Einsatz.



Am 17. August wurde die Hädler Freiwilligen- und Kommissionsarbeit gewürdigt. In der Werkhalle der Appenzeller Bahnen fanden sich über 200 Personen zu einem geselligen Anlass zusammen.

Weiterer Zusammenschluss im Grundbuchwesen

Die Gemeinden Heiden, Grub, Rehetobel, Wald und Wolfhalden führen bereits seit einigen Jahren erfolgreich ein regionales Grundbuchamt in Heiden. Aufgrund personeller Wechsel im Grundbuchamt Walzenhausen-Lutzenberg-Reute hat der Gemeinderat Lutzenberg entschieden, die Zusammenarbeit mit dem bestehenden regionalen Grundbuchamt in Heiden zu suchen. Die Mitgliedsgemeinden haben diesem Anliegen zugestimmt und freuen sich auf die zukünftige Zusammenarbeit. Die Zusammenarbeit begann am 1. September.

Dank dem Schulterchluss von mehreren Gemeinden im Grundbuchbereich können Synergien genutzt und die Kosten optimiert werden. Zusätzlich werden auch die personellen Stellvertretungen jederzeit gewährleistet, was der Bevölkerung zu Gute kommt.

Neue Leiterin für das Alters- und Pflegeheim Quisisana

Nach viereinhalb Jahren im Alters- und Pflegeheim Quisisana wird sich Roberto Wolpert Ende Oktober einer neuen Herausforderung stellen. Der Gemeinderat dankt ihm bereits heute ganz herzlich für seine wertvolle Mitarbeit und wünscht ihm für die Zukunft alles Gute.

Nach intensiver Suche konnte eine äusserst qualifizierte Nachfolgerin gefunden werden. Ab 24. Oktober wird **Gabriela Kasper-Dudli**, geb. 1963, wohnhaft in St.Gallen, die Leitung des Alters- und Pflegeheims Quisisana übernehmen. Gabriela Kasper-Dudli hat langjährige Erfahrung in der Führung von Institutionen im Gesundheitsbereich und sich dadurch ein fundiertes und breites Fachwissen angeeignet. Sie ist bestens vertraut mit den Anforderungen an eine Institutionsleitung und kennt die politischen Abläufe.



Zwei neue Lernende in der Gemeindeverwaltung



als Kaufmann in der Gemeindeverwaltung begonnen.

Während ihrer Lehre werden sie in sämtlichen Abteilungen der Gemeinde ausgebildet.

Am 1. August haben **Ajdin Babic** und **Filippo Gervasi**, beide aus Walzenhausen, ihre dreijährige Ausbildung



Notfällung Fichten auf Spielplatz Seeallee

Die vier Fichten, welche oberhalb der Grillstelle auf dem Spielplatz Seeallee stehen, wurden durch Bauarbeiten im Wurzelbereich schwer beschädigt. Rasche Abklärungen mit mehreren Baumexperten ergaben, dass eine Notfällung unmittelbar getätigt werden muss, da die Sicherheit nicht gewährleistet werden kann.

Aufgrund der Lage im national geschützten Ortsbild wurde in enger Zusammenarbeit mit der kantonalen Denkmalpflege und der Abteilung Raumentwicklung das weitere Vorgehen besprochen und festgelegt. Zusammen mit einem spezialisierten Landschaftsplaner wird für den Spielplatz Seeallee ein Gestaltungskonzept erarbeitet. Das Baugesuch für die Ersatzpflanzungen wird bis Ende 2022 erwartet, so dass die Ersatzpflanzungen im Verlauf des Jahres 2023 erfolgen können.

Die Kosten für die Abklärungen, Fällungen, Konzepterstellung und Ersatzpflanzungen werden verursachergerecht durch den Eigentümer des Nachbargrundstücks getragen.

Die Gemeinde bedauert die Fällung der betroffenen Bäume, verspricht sich durch die Ersatzpflanzungen jedoch auch eine neue und nachhaltige Gestaltung des Spielplatzes Seeallee.

Bitte beachten

Mittwoch, 7.

17:00 Uhr

**Unentgeltliche
Rechtsauskunft**

Gemeindehaus

Freitag, 16.

abends

**Redaktionsschluss
September-aufwind**

estocker@bluemail.ch

Samstag, 17.

07:00 Uhr

Papiersammlung

Gemeindegebiet

KANALREINIGUNG
24-Stunden-Pikett: T 079 355 69 56



frischknecht-heiden.ch

HEIDEN
FRISCHKNECHT AG

Hans Frischknecht AG | Kohlplatz 1 | 9410 Heiden | T 071 891 19 93

STURZENEGGER AUTOMOBILE
Heiden



Bahnhofstrasse 9 | 9410 Heiden
T 071 891 35 35 | www.sturzenegger-automobile.ch

- Offizieller **FIAT-Service**
- Verkauf von **Neuwagen & Occasionen**
- Reparaturen aller Marken



Wir freuen uns auf Sie!

IHR FAHRZEUGSPEZIALIST IN HEIDEN

Willi Jenni AG

Autospenglerei & Spritzwerk

... und jetzt zum Jenni!



**Abschleppdienst
Tag und Nacht**

Ebni 537
9035 Grub AR

T 071 891 15 84
M 079 437 47 26

info@willi-jenni.ch
www.willi-jenni.ch

Leiden Sie unter *Krampfadern – Kniearthrose – Abszess – Bluterguss – Bluthochdruck – Tinnitus – Schulter-/Nackenschmerzen – Ischias – Hexenschuss – Verstauchung – Bakerzyste – ... – ... – oder an etwas anderem?*

Die **Blutegel-Therapie**

lindert Schmerzen, fördert die Durchblutung, hemmt Entzündungen, stärkt das Immunsystem, entwässert und entgiftet.

Lassen Sie sich über die verschiedenen Anwendungsmöglichkeiten in meiner Praxis informieren!

Vereinbaren Sie gleich einen Termin für Ihr Vorgespräch!

Anmeldung:

info@praxishoffmann.ch oder

Tel: 071 888 87 86

Renata Hoffmann – Kronenwiese 1319 – 9427 Wolfhalden AR



Mit Zusatzversicherung Krankenkassen anerkannt!!



RENÉ SAGER
IMMOBILIENVERMITTLUNG

- Marktwertschätzungen
- Immobilienbewertungen
- Immobilienschätzungen

Mit vollem Einsatz unterstütze ich Sie beim Verkauf oder bei der Suche rund um den Säntis!

René Sager | 078 696 40 12
Heidenerstrasse 54
9038 Rehetobel
info@rsager-immo.ch
www.rsager-immo.ch



appenzeller
heilbad

ganz
schön
erholsam



Schnupper-Fitnessabo mit Bad



Rundum ein Wellnessstag

nach dem Fitness ein wohltuendes Bad im warmen Quellwasser – abwechslungsreiche Aufgüsse in der Sauna – eine erholsame Massage nach Wahl

071 898 33 88 | www.heilbad.ch

PEACH WEBER



GEXPLOSION

16.11.2022
Stadthof

Rorschach

star shows

Vorverkauf: www.ticketcorner.ch, bei Manor, Coop City oder Tel. 0900 800 800 (CHF 1.19/min.)



Yoga in Heiden

Mittwoch 17.45 - 19.15 Uhr
Meditationsraum im
evangelischen Kirchgemeindehaus

Elke Frei

www.yoga-raum.ch
Tel. 071 277 43 94

Handänderungen Juni und Juli

Arnold Züst, Güttingen (Erwerb 22.6.2011) Züst Stefan Arnold, Alt-nau, Liegenschaft Nr. 2150, 12'588 m² Grundstückfläche, Moos

OS Consulting GmbH, St.Gallen (Erwerb 22.4.2022) an AI Immobilien AG, Appenzell, Liegenschaft Nr. 400, 937 m² Grundstückfläche, Remise Nr. 525, Wohnhaus mit Restaurant Nr. 521, Obereggerstrasse

Sefar AG, Heiden (Erwerb 4.12.1973, 23.11.1995) an Varioprint AG, Heiden, 1306 m² Boden abgetrennt ab Liegenschaft Nr. 488, Bissau, vereinigt mit Liegenschaft Nr. 2154, Bissau

Walter Bänziger, Heiden (Erwerb 26.8.1969) an Fabian und Sabrina Bosshard, Heiden, zu je 1/2 Miteigentum, Liegenschaft Nr. 1520, 511 m² Grundstückfläche, Wohnhaus Nr. 1266, Hinterbissastrasse

Heidi Berta Rentsch, Heiden (Erwerb 3.2.1999) an Regula Rentsch Alder, Urnäsch, Anita Barbara Hühner, Heiden, und Martin Urs Rentsch, Heiden, zu je 1/3 Miteigentum, Liegenschaft Nr. 930, 1499 m² Grundstückfläche, Wohnhaus Nr. 344, Garagengebäude Nr. 1425, Garagengebäude Nr. 1942, Brunnenstrasse

Genossenschaft Anders Wohnen, Heiden (Erwerb 24.3.2022, 25.3.2022) an Barbara Christine Zimmermann Irniger, Heiden, Stockwerkeigentum Nr. 5402, ^{763/10'000} Miteigentum an Liegenschaft Nr. 2133, Bergstrasse

Genossenschaft Anders Wohnen, Heiden (Erwerb 24.3.2022, 25.3.2022) an Annegret Wigger, Heiden, Stockwerkeigentum Nr. 5403, ^{626/10'000} Miteigentum an Liegenschaft Nr. 2133, Bergstrasse

Genossenschaft Anders Wohnen, Heiden (Erwerb 24.3.2022, 25.3.2022) an Pascal Andreas und Ursula Noemi von Däniken, St.Gallen, zu je 1/2 Miteigentum, Stockwerkeigentum Nr. 5404, ^{1016/10'000} Miteigentum an Liegenschaft Nr. 2133, Bergstrasse

Genossenschaft Anders Wohnen, Heiden (Erwerb 24.3.2022, 25.3.2022) an Jasmin Sieber, St.Gallen, und Damian Markus Link, St.Gallen, zu je 1/2 Miteigentum, Stockwerkeigentum Nr. 5405, ^{982/10'000} Miteigentum an Liegenschaft Nr. 2133, Bergstrasse

Genossenschaft Anders Wohnen, Heiden (Erwerb 24.3.2022, 25.3.2022) an Alena Katrina Kundela, St.Gallen, und Urs Rusch, St.Gallen, zu je 1/2 Miteigentum, Stockwerkeigentum Nr. 5409, ^{1010/10'000} Miteigentum an Liegenschaft Nr. 2133, Bergstrasse

Genossenschaft Anders Wohnen, Heiden (Erwerb 24.3.2022, 25.3.2022) an Valentin Micha Surber, Wald, Stockwerkeigentum Nr. 5408, ^{794/10'000} Miteigentum an Liegenschaft Nr. 2133, Bergstrasse

Genossenschaft Anders Wohnen, Heiden (Erwerb 24.3.2022, 25.3.2022) an Nadine und Josua Lukas Surber, St.Gallen, zu je 1/2 Miteigentum, Stockwerkeigentum Nr. 5411, ^{1002/10'000} Miteigentum an Liegenschaft Nr. 2133, Bergstrasse

Genossenschaft Anders Wohnen, Heiden (Erwerb 24.3.2022, 25.3.2022) an Barbara und Robert Arthur Dietz, Heiden, zu je 1/2 Miteigentum, Stockwerkeigentum Nr. 5407, ^{818/10'000} Miteigentum an Liegenschaft Nr. 2133, Bergstrasse

Lindenbaum Immobilien GmbH, Rehetobel (Erwerb 2.3.2022) an Iva Immobau GmbH, Thal, Liegenschaft Nr. 259, 393 m² Grundstückfläche, Wohnhaus Nr. 894, Vordorf

Pentko AG, Widen (Erwerb 20.9.2017) an moka immobilien AG, Walzenhausen, Liegenschaft Nr. 101, 403 m² Grundstückfläche, Wohnhaus mit Büro Nr. 1108, Gruberstrasse, und Liegenschaft Nr. 1349, 238 m² Grundstückfläche, Wohnhaus mit Büro Nr. 273, Gruberstrasse

Genossenschaft Anders Wohnen, Heiden (Erwerb 24.3.2022, 25.3.2022) an Franziska Rosmarie und Peter Michael Kühnis, Heiden, zu je 1/2 Miteigentum, Stockwerkeigentum Nr. 5406, ^{840/10'000} Miteigentum an Liegenschaft Nr. 2133, Bergstrasse

Regula und Rudolf Rohner, Zürich, Miteigentümer zu je 1/2 (Erwerb 2.4.2004), an Immo-Baufach GmbH, Speicher, Liegenschaft Nr. 245, 197 m² Grundstückfläche, Wohnhaus mit Gewerbe Nr. 870, Poststrasse

Andrea und Stefan Wagner, Heiden, Miteigentümer zu je 1/2 (Erwerb 28.11.1995), an Patricia Placida und Michael Fritschi, Thal, zu je 1/2 Miteigentum, Liegenschaft Nr. 1779, 580 m² Grundstückfläche, Wohnhaus Nr. 1593, Gmeindweg

Hundekot – unappetitlich oder sogar gefährlich?

Hunde sind Freunde des Menschen und treue Begleiter für jung und alt. Darum mögen viele Menschen Hunde, aber nicht ihre Hinterlassenschaften.

Achten Sie darauf, dass Sie Hundekotbeutel bei sich tragen, wenn Sie mit ihrem Vierbeiner Gassi gehen. Die Gemeinde bietet dafür an vielen Orten Sackspender mit Hundekotbeuteln bereit. Bitte verknoten Sie



KUS Kommission Umweltschutz
Gemeinde Heiden

die Hundekotbeutel und werfen Sie sie nicht in die Natur, sondern in den nächsten Abfallimer.

Hundehalter sind verpflichtet, den Hundekot auf dem ganzen Gemeindegebiet aufzunehmen. Dies gilt insbesondere auch in fremden Gemüsegärten, Wiesen und Grünanlagen. Hundekot ist nicht nur sehr unappetitlich, sondern kann auch gefährlich für Kühe sein. Es droht eine Übertragung mit dem Krankheitserreger Neospora Caninum was zu einer Infektion und als Folge davon zu Fehlgeburten führen kann. **Doris Mettler**

Kehrichtsäcke – zum Fressen gern

In den letzten Wochen haben sich leider wieder Meldungen von aufgerissenen Kehrichtsäcken gehäuft. Ursache sind meistens Füchse, welche über Nacht bereitgestellte Kehrichtsäcke auf der Suche nach Fressbarem aufreissen und den Inhalt weiträumig verteilen. Insbesondere Kehrichtsäcke, welche Essensreste oder auch Windeln enthalten sind bei Füchsen beliebt. Die verstreuten Abfälle sind für die Anwohnenden

ein grosses und unappetitliches Ärgernis.

Wir bitten die Bevölkerung deshalb, den Kehricht unbedingt erst am Morgen der Abfallsammlung bereitzustellen. Säcke, welche bis zur Sammlung zwischengelagert werden, sollen so gelagert werden, dass sie für Füchse und andere Tiere nicht zugänglich sind. Herzlichen Dank für Ihre Mithilfe. **Andreas Naef**

Rekordsommer in der Badi

Wow, welch einen prächtigen Sommer durften wir dieses Jahr erleben! Nach unserem etwas verregneten Sommer 2021 hofften wir stark, dass es in diesem Jahr besser wird. Und wir wurden alle nicht enttäuscht, ganz im Gegenteil. Das herrliche Sommerwetter stand in Dauerschleife. Wir konnten an zwei Spitzentagen im Juni sogar je über 1000 Gäste begrüßen und dürfen diese Saison im Schnitt pro Tag ca. 350 Personen verzeichnen.

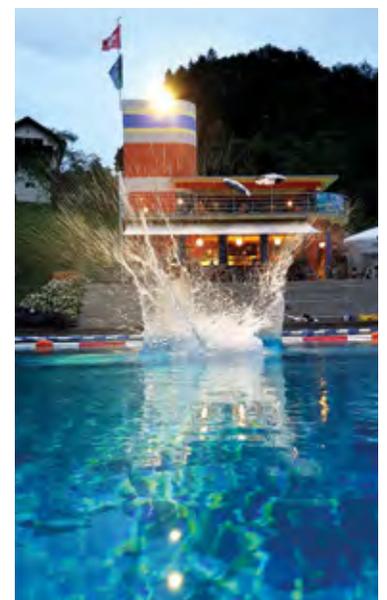
Unsere bewährten Anlässe wie BadiFest, BadiNacht und BadiKino konnten wir mit grosser Beteiligung durchführen. Einen herzlichen Dank an alle Besucherinnen und Besucher und auch an alle Helfer!

Doch alles Wunderbare findet ein langsames Ende. So müssen auch wir unseren BadiSommer kommenden **Sonntag, 11. September** be-

enden und sind Ihnen dankbar, wenn die Kabine bist zu diesem Zeitpunkt geleert ist.

Wir wünschen Ihnen allen eine wunderbare Zeit und freuen uns auf ein Wiedersehen im 2023.

Marion Niedermayer



Werkhof Hohl AG Bauunternehmung
Rutlenstrasse 22 in 9413 Obereggen



Tag der offenen Tür

Sa. 17. + So. 18. September 2022
jeweils von 10.00 bis 17.00 Uhr

Festwirtschaft | Bagger fahren
und diverse Aktivitäten

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.



Hohl AG 
Bauunternehmung

Hohl AG 
Architektur

HellerAG 
Wohnbauten

HellerAG 
Immo-Service

Heller Hohl 
Totalunternehmung

Wenn es ums Bauen und Immobilien geht!

Kompetenz seit über 60 Jahren.

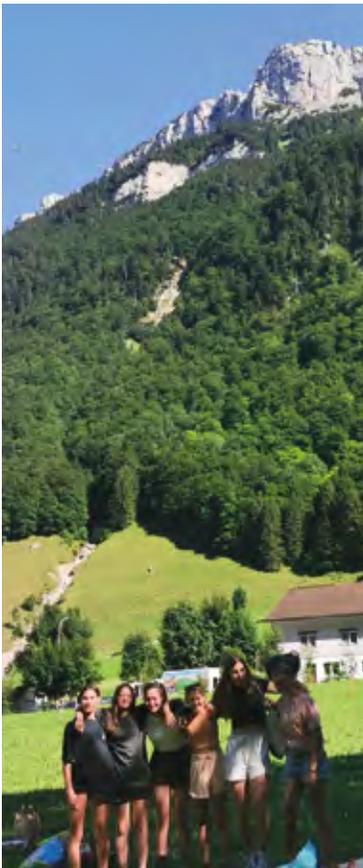
Offene Kinder- und Jugendarbeit Heiden

Auch diesen Sommer hatten wir wieder ein Programm für Diejenigen, die zu Hause geblieben sind. So starteten wir unsere Spezialwoche mit dem Formen von Tonfiguren. Die Kursleiterin Susan Graf erklärte uns Schritt für Schritt und unterstützte uns, wo sie konnte. Damit keine Kunstwerke entstehen, die beim Brennen des Tons abbrechen, machten alle einen Raben. Am Schluss



konnte man seinen Raben noch etwas ausschmücken. So erhielt beispielsweise der eine Rabe einen Hut und der andere aus der Knoblauchpresse gepresste Spaghetti-Haare.

Am zweiten Tag ging es mit dem Zug in Richtung Appenzell, dann weiter nach Wasserauen. Dort an-



gekommen, bezogen wir unsere Decken für die Übernachtung im Stroh. Um 17:00 Uhr sammelten sich alle fleissigen Bienchen in der Küche und zauberten ein leckeres Abendessen. Mit Sack und Pack ging es dann zu Fuss zu einer schönen Grillstelle. Die Sonne schien bis spät in den Abend und wir durften eine wunderbare Naturkulisse im Tal geniessen. Nach dem Abendessen setzten wir uns in unsere Strohbetten. Während die einen ihre Skills beim Massieren zeigten, naschten die anderen «Talk-am-Abend».

Um 07:00 Uhr machten wir Bekanntschaft mit dem Wecker der Natur. Die Kühe, welche versetzt unter uns standen, begrüsst uns mit einem freundlichen «Muh» und die Ziegen setzten sich, ihre Glocken um den Hals, wacker in Bewegung. Um 08:00 Uhr erhielten wir ein leckeres Bauernfrühstück, das wir voll und ganz auskosteten.

Nach dem Frühstück war es auch schon wieder soweit, die Heimfahrt rückte näher. Mit dem Zug fuhren wir wieder nach Heiden zurück.

Am Donnerstagnachmittag starteten wir mit einem Spielnachmittag. Die Teilnehmerinnen und Teilnehmer trafen sich in der Chillsuite. Es wurden unterschiedlichste Karten- und Brettspiele ausprobiert, erklärt und mit Begeisterung gewetteifert. Die Jugendarbeit der Gemeinde würde gerne vierteljährig einen Spielnachmittag oder -abend für jung und alt anbieten. Hast du eine Idee, einen Brettspielvorschlag, oder möchtest bei der Organisation mitwirken? Dann melde dich bei der Jugendarbeit. Unsere Daten findest du unter www.juar-heiden.ch

Am Freitag gab es etwas Strandfeeling. Die Jugendlichen konnten sich einen frischen Cocktail aus Limetten, Schwepes, verschiedenen Früchten und Sirup mixen. Ob draussen in der Sonne, im Dorfbrunnen oder im kühlen Jugendtreff «Chillsuite», es war eine sehr lockere und angenehme Atmosphäre. Jedes Alter ab der 6. Klasse bis in die 3. Sek war als Besuch vertreten. Auch freuten wir uns über die Besuche ehemaliger Treffbesucherinnen und -besucher, die vorbeischaute. Es ist immer wieder schön zu sehen, wie die «Kleinen» langsam zu Erwachsenen heranreifen. **Michelle Kempf**



Starkes BuLa (Bundeslager)

Das Material ist aufgeräumt, die Kleider sauber und wir sind ausgeschlafen. Was bleibt, sind die einmalig starken Erinnerungen. Während zwei Wochen war die Pfadi Altenstein Heiden Teil der 30'000 Pfadis im Goms. Wir lernten neue Leute kennen, tauschten uns in Fremdsprachen aus und erlebten eine unvergessliche Zeit. Stark, was die Pfadi mit unzähligen freiwilligen Arbeitsstunden da aus dem Boden gestampft hat.

An dieser Stelle bedanken wir uns bei unseren Sponsoren für ihre starke Unterstützung! Auf www.pfadiheiden.ch sind sämtliche Sponsoren aufgelistet. Bedanken möchten wir uns auch bei allen, die in irgendeiner Form mehr oder weniger stark am BuLa mitgewirkt haben und der gesamten Pfadi ein Geschenk fürs Leben ermöglicht haben. Das BuLa ist vorbei, die Erinnerungen aber leben in uns weiter. **Calvin Rüegg**

Kinderartikelbörse im Kursaal

Wie wäre es mit einer warmen, kuscheligen Winterjacke? Passen die Handschuhe vom letzten Jahr noch? Liegt die gestreifte Mütze eigentlich im Schrank oder hängt sie immer noch am Baum? Damit alle bereit sind, wenn es kühler wird, führt der Verein Hädler Frauen am **Sams- tag, 24. September** von 08:30 bis 10:30 Uhr die Kinderartikelbörse im Kursaal durch. Es werden gut erhaltene Herbst- und Winterkleider in allen Grössen, Schuhe und wei-

tere saisonale Kinderartikel angeboten.

Die Börse bietet Familien aus der Region die Gelegenheit, gebrauchte Kinderartikel kostengünstig zu erwerben. Dank der zahlreichen freiwilligen Helferinnen ist es möglich, diesen Anlass reibungslos durchzuführen. Der Erlös kommt wiederum Familien aus der Region zugute.

Kontakt: Nicole Naef, 079 794 19 57 oder boerse@haedler-frauen.ch.

Nicole Naef

Kranzen mit Hortensien

Hast du Lust, deine eigene Herbst-Dekoration mit Hortensien zu gestalten? Wir von den Hädler Frauen organisieren am **Freitag, 7. Oktober** von 19:00 bis 22:00 Uhr unter der Leitung von Elke Niederer einen Kurs. Es sind auch Nicht-Mitglieder herzlich dazu eingeladen.

Anmeldung bis 30. September an nadja_rohner@icloud.com oder 079 438 30 68, max. Teilnehmerzahl: 6 Personen. Kurskosten: CHF 95 inkl. Material. Kursort: Elke's Kreativ-Werkstatt Grub. **Nadja Rohner**

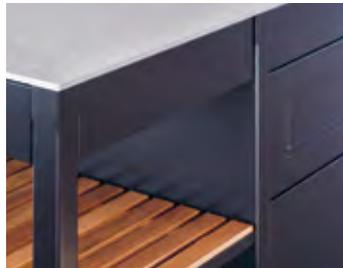




Design, Handwerk und Herzblut.

Das sind die Zutaten, die unsere Küchen einzigartig machen. Doch nicht nur Design und Beratung müssen überzeugen: Exakte Projektplanung, Termintreue und sorgfältige Montage runden unser Komplettangebot ab.

Baumann AG Der Küchenmacher
St. Leonhardstrasse 78
9000 St. Gallen, 071 222 61 11
www.kuechenbau.ch



Bibliothekserlebnis für die Kleinsten

Das Projekt Buchstart regt Eltern an, gemeinsam mit ihrem Baby oder Kleinkind die Welt der Sprache und der Fantasie zu entdecken. Für die erste Begegnung mit Büchern bringt Leseanimatorin Marianne Wäspe wieder ihren Bären sowie eine neue Geschichte mit. Jedes Kind, das zum ersten Mal eine Buchstart-Veranstaltung besucht, erhält ausserdem das Buchstartpaket mit zwei Bilderbüchern sowie Informationen zum schweizweiten Projekt. Treffpunkt ist am **Freitag, 9. September** um

16:15 Uhr in der Bibliothek. Die Veranstaltung ist öffentlich. Anmeldung direkt in der Bibliothek, unter 071 891 15 12 oder info@biblioheiden.ch. Das Bibliotheksteam freut sich auf viele Kleinkinder ab 6 Monaten in Begleitung.

Übrigens: Bis Ende Oktober besteht die Möglichkeit, ausgeschiedene Medien der Bibliothek günstig zu erwerben. Besuchen Sie unseren Flohmarkt im Eingangsbereich während der Öffnungszeiten.

Miriam Hauschildt

Kino-Abend mit Apéro

Am **Dienstag, 20. September** um 18:30 Uhr laden die Häädler Frauen zum Filmabend mit Apéro ein. Partner, Freunde und Bekannte sind ebenfalls willkommen. Gezeigt wird der deutsch gesprochene Film «Der Gesang der Flusskrebse» basierend auf dem Bestseller-Roman von Delia Owens.

Als junges Mädchen wird Kya von den Eltern verlassen. In den gefährlichen Sümpfen von North Carolina zieht sie sich allein gross und entwickelt sich zur scharfsinnigen und zähen jungen Frau. Jahrelang geis-

terten Gerüchte über das «Marschmädchen» durch den Ort Barkley Cove und schlossen sie von der Gemeinschaft aus. Als sich Kya zu zwei jungen Männern aus der Stadt hingezogen fühlt, eröffnet sich für sie eine neue, verblüffende Welt. Als einer von ihnen tot aufgefunden wird, sieht die Gemeinde Kya als Hauptverdächtige.

Kosten: CHF 22 inkl. Eintritt und Apéro. Anmeldung bis 16. September an 079 437 80 88 oder ursula.locher-rohner@bluewin.ch.

Ursula Locher

Herbstprogramm Verein Alsam

Wir vom Verein Alsam freuen uns, dass wir mit einem breiten Programmangebot die vielleicht bald nebligen Herbsttage auffrischen können. Sportlich betätigen kann man sich dadurch im Park mitten in Heiden durch ein Ganzkörper-Training mit Noemi Grau und Andreas Signer. Sie beide sind Crossfit- und Functionaltrainer.

Auch für die ruhigeren Gemüter ist gesorgt. So gibt es Möglichkeiten, sich in Biodiversität, Hypnose, Reiki

oder Atemtechnik zu vertiefen. Unsere Seminarleiterinnen und -leiter sind sehr kreativ in ihren Angeboten. Über Weihnachten/Neujahr besteht die Möglichkeit, sich in ein Dunkelraum-Retreat im Gruppenhaus Müllersberg zu begeben. Die Dunkelheit hat, wissenschaftlich erwiesen, heilsame und inspirierende Auswirkungen auf unsere Gesundheit.

Infos über die Alsam-Events unter www.alsam.ch. **Martina Enderlin**

**Herbstzeit ist
Wanderzeit**

im Glück *im Glück*

CAFÉ, APÉRO-BAR & SNACK-BECK

**Picknick- und
Grilltasche
vorbestellen fürs
Wanderglück**

BAHNHOFSTRASSE 2
9410 HEIDEN
T 071 891 61 46
WWW.IMGLUECK.CH
täglich geöffnet

WALZ DRUCK

9428 Walzenhausen • walzdruck.ch

Papier
fällt auf.



Beide Hädler Sieger-Gruppen mit AR-Regierungsrat Alfred Stricker

Hädler Jung- und Jugendschützen mit beachtlichen Erfolgen

Hädler Jung- und Jugendschützen gewinnen wieder den Kantonalen Gruppenwettkampf und am Kantonalen Wettschiessen belegten in beiden Kategorien Hädler Schützen den Sieg. Die Jugendschützen Martin Graf, Tristan Kappeler und Jasmin Graf siegten mit 501 Punkten am Kantonal Gruppenfinal in Gais sowie Sieger im Wettschiessen Mar-

tin Graf und die zweitplatzierte Jasmin Graf. Die Jungschützen Simona Künzler, Sarah Frick, Natalia und Matthias Isler siegten zum sechsten Mal am Kantonalen Gruppenfinal in Gais (702 Punkte). Auch der Sieg am Kantonalen Wettschiessen ging an Heiden mit Simona Künzler.

Silvano Kobler

Der Unterstützungsbedarf älterer Menschen nimmt zu

Das Älterwerden wird früher oder später beschwerlich. Das betrifft nicht nur ältere Menschen, sondern auch ihre Angehörigen. Ihnen fällt es manchmal schwer, sich um ihre Liebsten zu kümmern: Oft fehlen Zeit, Kraft oder die finanziellen Mittel. Genau dann ist auf Pro Senectute AR Verlass: Die Mitarbeitenden haben im Jahr 2021 mehr als 4000 Einsätze geleistet und 1163 Seniorinnen und Senioren unterstützt. Zudem nahmen 700 Personen während 2750 Stunden die

kostenlose Sozialberatung in Anspruch.

Wir setzen uns dafür ein, dass alle Menschen bis ins Alter als wertgeschätzte Mitglieder der Gesellschaft leben können: mit gezielten Angeboten wie Haushaltshilfe, administrativer und finanzieller Hilfe, Steuererklärungs- und Besuchsdiensten, kostenloser Beratung sowie bewegungsfördernder Kurse.

Unterstützung auch in Zukunft dank Spenden: www.ar.prosenectute.ch -> Spenden. **Sabrina Steiger**

Ja genau, dich brauchen wir

Zur Verstärkung unseres Feuerwehr-Korps benötigen wir aktiven Nachwuchs. In kameradschaftlicher Atmosphäre erhältst du eine gründliche Ausbildung in allen Bereichen der Feuerwehr.

Hast du Interesse an der vielseitigen Feuerwehr-, Alarmsamariterarbeit oder der Führungsunterstützung (Zentrale, Journalführung ...) und hast Zeit, in einer Organisation mitzumachen, welche innert Minuten Hilfe vor Ort bringt? Bist du fit, teamfähig und über 18 Jahre alt?

Dann bist du genau der/die Richtige. Wir laden dich gerne zu einem Infoplan (ca. 1 Stunde) am

- **Mittwoch, 21. September** um 19:30 Uhr im REGIWEHR-Depot Ost, Mittelbissastrasse 6, Heiden, oder am
- **Dienstag, 27. September** um 19:30 Uhr im REGIWEHR-Depot West, Riemen 613, Grub/AR ein, damit wir uns und die REGIWEHR vorstellen können. Wir freuen uns, dich kennen zu lernen.

Stephan Schmocker

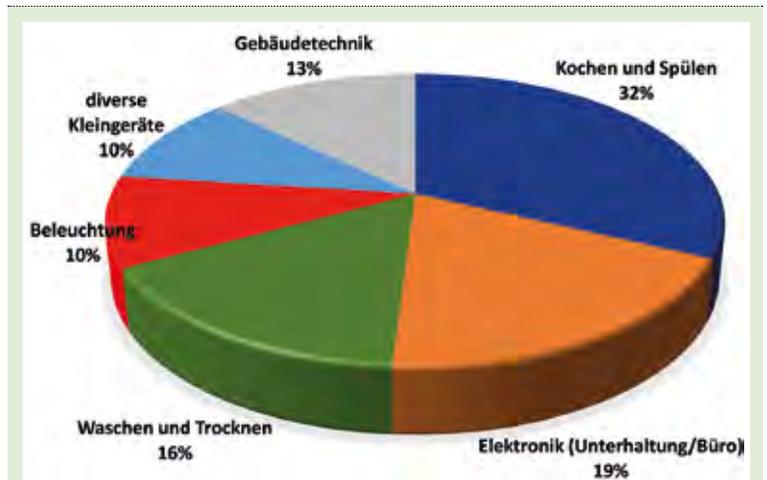


Fahrtwind in den Haaren spüren

Die Bewohnenden des Betreuungszentrums haben die Möglichkeit, mit den zwei Elektro-Fahrrädern Ausfahrten zu geniessen. Die Velorikscha Leonie bietet Platz für zwei Fahrgäste und der Typ Noemi kann einen Fahrgast im Rollstuhl befördern. Beliebt ist die Route vom Betreuungszentrum aus Richtung Langmoosstrasse.

Das Aktivierungsteam, welches für die Ausfahrten verantwortlich ist, hat

freiwillige Helferinnen und Helfer zu Velopiloten ausgebildet. Die Handhabung wie Retourgang oder die Anfahrtshilfe sind komplex, daher ist ein Führerausweis A1 obligatorisch. Mit Unterstützung der Piloteninnen und Piloten werden auch neue Routen entdeckt. Es ist eine Bereicherung für alle Beteiligten und immer wieder schön zu sehen, wenn die strahlenden Gesichter von den Ausfahrten zurückkommen. **Dominique Furrer**



Der Stromverbrauch liegt im 4-Personen-Haushalt in einer Wohnung bei rund 3100 kWh/Jahr, während er im Einfamilienhaus gut 4000 kWh ausmacht

Bewährt und effektiv: Stromsparen

Klassisches Stromsparen kann in der Mietwohnung und im Einfamilienhaus zu einer Entlastung der Stromrechnung führen:

- Beim Geschirrspüler und der Waschmaschine den Startknopf erst drücken, wenn die Maschine voll ist.
- Bei Kühl- und Gefriergeräten reicht die Temperatur von 7 beziehungsweise -18 °C.
- Beim Backen auf das Vorheizen verzichten.
- Bei Fernseher und weiteren Geräten der Unterhaltungselektronik Standby-Verbrauch

vermeiden, also Geräte bei Nichtgebrauch ganz vom Netz trennen, was sich meistens komfortabel mit einer schaltbaren Steckdosenleiste erreichen lässt.

- Für die Beleuchtung LED-Technik verwenden und Licht ausschalten, wo es keines braucht.

Der Verein Energie AR/AI bietet weitere Stromspar-Tipps und kostenlose telefonische Beratung unter 071 353 09 49 oder info@energie-ar-ai.ch und www.energie-ar-ai.ch.

Gaby Roost

GUTSCHEIN

Am Montag und Dienstag offerieren wir unseren externen Gästen 20% Rabatt auf alle Kosmetik- und Beauty-Behandlungen im Hotel Heiden.

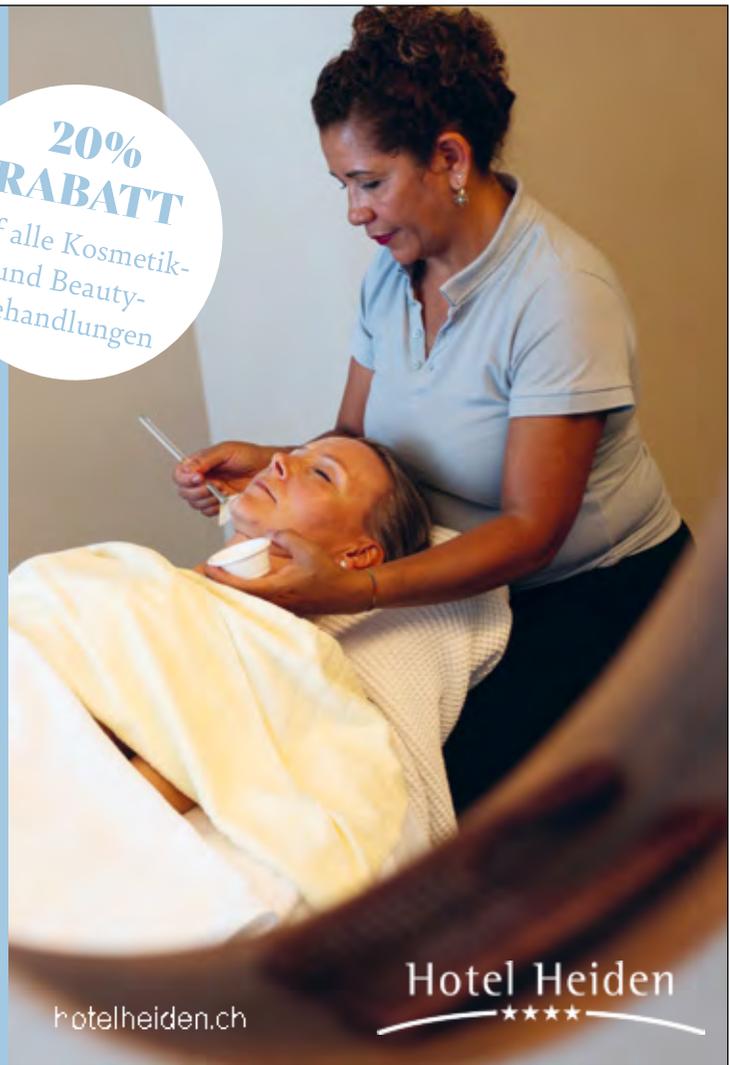
Jetzt profitieren: z.B. auf eine **Pro Spa Express Manicure** (feilen, Nagellack) mit Gellack von O.P.I. (semi-permanent) für ~~CHF 60.-~~ bis **30.10.2022 NUR CHF 48.-**

Buchen Sie jetzt Ihren Termin Tel. 071 898 15 15
(Bitte Gutschein mitbringen zur Behandlung)



Angebot gültig bis 30.10.2022, je nach verfügbaren Terminen.
Nicht kumulierbar mit anderen Rabatten oder Gutscheinen

**20%
RABATT**
auf alle Kosmetik-
und Beauty-
Behandlungen



hotelheiden.ch

Hotel Heiden

BETREUUNGS-ZENTRUM HEIDEN



Für unseren **Mahlzeitendienst** suchen wir
**Freiwillige
Fahrerinnen und Fahrer**



Bitte melden Sie sich diesbezüglich bei unserer
Geschäftsleiterin Ursina Girsberger,
Tel. 071 898 86 00.

AD UNI- VER- SUM

40 JAHRE
MUSIKSCHULE
1982-2022

**Musiktheater
LIVE**

8. / 9. / 10.
September 2022
19 Uhr
Gruberhof, Grub SG

Eintritt Fr. 20.-
Schüler Fr. 10.-
(bis 16 J. gratis)
Reservationen:
40jahre@msav.ch

auch als Film

Musikschule Appenzeller Vorderland



Freude am Tennisspiel entdecken

So könnte das Motto des Nachmittags heissen, der auf Initiative von Marianne Tobler in Zusammenarbeit mit Gemeinderätin Brigitt Mettler für die ukrainischen Kinder, Teenager und Frauen aus der Region im Tennisclub Thal organisiert worden war. Unter der Leitung von Alfred Alig, Vizepräsident des Clubs sowie den drei jungen Trainern wurde die angereiste Schar in verschiedene Gruppen eingeteilt. Bevor der erste Ball übers Netz fliegen durfte, hiess

es hüpfen, springen, den Schläger in der Hand fühlen sowie mit dem Ball üben. Mit herzlichem Engagement und gutem Geschick konnten die Trainer alle zum Mitmachen motivieren. Nach körperlichen Anstrengungen und grosser Konzentration, freudvollen Momenten und guter Verpflegung am Kuchenbuffet – fröhliche, lachende, entspannte Gesichter. Grossen Dank an alle, die diesen Nachmittag ermöglicht haben. **Anne Zesiger Hotz**

Freude verbindet

Der Familientag am **Sonntag, 18. September** startet mit dem ökumenischen Gottesdienst um 10:00 Uhr in der ev. Kirche. Mitwirkung der 5./6. Klassen und den Singkids der MSAV. Anschliessend Apéro und Start zum Familientag unter dem Motto: «Freude verbindet». Spiel und Spass mit einer Hüpfkirche, beim Ponyreiten, Kinderschminken und vieles mehr. Am Mittag findet eine

Teilete statt. Sie bringen Salat/Desert für ein reichhaltiges Buffet, wir offerieren Getränke, Fleisch vom Grill und Brot. Der Familientag endet um ca. 16:00 Uhr. Sie sind ohne Anmeldung willkommen.

Wir bitten Beiträge zum Buffet bis Freitag, 16. September beim sekretariat@ref-heiden.ch oder unter 071 898 03 73 zu melden. **Claudia Gebert**

Freiwillige für den Mahlzeitenfahrtdienst

Seit dem 1. April 2020 haben Häädlerinnen und Häädler die Möglichkeit über die Küche des Alters- und Pflegeheims Quisisana von Montag bis Freitag eine warme Mittagsmahlzeit zu beziehen.

Das Alters- und Pflegeheim Quisisana sucht zur Verstärkung noch

Freiwillige für den Mahlzeitenfahrtdienst. Es wird eine Kilometerentschädigung ausgerichtet und Sie sollten einen eigenen PW besitzen.

Interessierte können sich gerne an mich, 071 898 32 00 oder heimleitung@quisisana-heiden.ch, wenden.

Roberto Wolpert

Kilian Motzer wird Nachfolger von Förster Hans Beerli

Der Verwaltungsrat der Forstkorporation Vorderland, bestehend aus sechs Delegierten der Mitgliedergemeinden Grub AR, Heiden, Reute, Lutzenberg, Walzenhausen und Wolfhalden, hat an der letzten Verwaltungsratssitzung den jungen ausgebildeten Förster Kilian Motzer Grub SG, zum neuen Revierförster der Forstkorporation Vorderland gewählt.

Kilian Motzer absolvierte seine Lehre zum Forstwart beim Forstbetrieb Staatswald, Witen, Goldach. Nach Wanderjahren als Forstwart hat Kilian Motzer 2016/17 die höhere

Fachschule Südostschweiz Lehrgang Förster HF erfolgreich abgeschlossen. Von Vorteil für seine Wahl war, dass Kilian Motzer einige Jahre als Forstwart in der Forstkorporation Vorderland tätig war.

Mit dem Beginn des neuen Forstjahres am 1. Oktober wird Kilian Motzer die Betriebsleitung und -führung, aber auch die Verantwortung der Forstkorporation Vorderland übernehmen. **Eugen Schläpfer**

Wir wünschen einen guten Start

Kino Rosental startet mit neuem Präsidium

Die 23. Generalversammlung vom Juni ging rasch über die Bühne. Das Kino Rosental hat die Pandemiezeit gut überstanden und die Genossenschaft bleibt zuversichtlich, dass die Kinobesuche wieder steigen werden. Cécile Küng blickte in ihrem letzten Jahresbericht auf wichtige Etappen während ihrer Zeit als Präsidentin:



Das Kinogebäude ging an die Genossenschaft über und wurde fast vollständig saniert. Auch betonte sie die oft langjährige, sehr gute Zusammenarbeit mit der ganzen Kino-Crew. **Stefan Züst** freut sich über seine Wahl und die kommenden Herausforderungen in seiner Arbeit als Präsident.

Katja Laux



Viehschau Heiden-Grub

Die traditionelle Viehschau oder «Veichschau» der Gemeinden Heiden und Grub findet am **Samstag, 1. Oktober** beim Dunant-Platz statt. Die Auffuhr mitten durchs Dorf und anschliessend über die Seeallee auf die Dunant-Wiese beginnt um ca. 09:15 Uhr. Für das leibliche Wohl

sorgt die Festwirtschaft auf dem Dunant-Platz. Die Häädler und Grueber Bauern freuen sich sehr, viele Besucher aus nah und fern an diesem traditionsreichen Tag begrüßen zu können. Dieses Jahr findet kein Schauabend statt. **Silvia Büchel**

Herausgeber
Gemeinde Heiden
Kirchplatz
9410 Heiden
www.heiden.ch

Redaktion
Erika Stocker (E.St.)
Thomas Brosch (tb)
Karl Hochreutener (KH)
Ulli Müller (U.M.)
Gallus Pfister (PFIG)

Text-Annahme
Erika Stocker
Paradies 4
9410 Heiden
071 891 33 84
estocker@bluemail.ch

Inserate-Annahme
Hans-Peter Häderli
Freudenbergstrasse 15
9410 Heiden
079 371 45 51
haederli@tramonto.ch

Abo-Service
Thomas Brosch
Sonnhalde 6
9410 Heiden
071 898 80 10
brosch@pph.ch

Druck
Walz-Druck GmbH
Dorf 83
9428 Walzenhausen

Impressum

27. Jahrgang
Erscheinung
10 mal jährlich,
Doppelnummer:
Dez./Jan., Juli/Aug.

Veranstaltungen

| | | |
|-----------------|--|-------------|
| täglich | Hirslanden Klinik Am Rosenberg Ausstellung «Gestalten und Kreatives schaffen». Josef Signer | 08:00–20:00 |
| | Dunant Plaza, Haus Krone Ausstellung «Henry Dunant und seine koloniale Karriere». Dunant Plaza | 13:00–17:00 |
| | Dunant Plaza, Haus Krone «Flagge zeigen – Rotes Kreuz auf weissem Grund». Dunant Plaza | 13:00–17:00 |
| Donnerstag, 8. | Postplatz Wanderung St. Anton – Heiden. Senioren-Wandergruppe | 13:25–18:00 |
| Freitag, 9. | Bibliothek Buchstart. Bibliothek | 16:15–17:00 |
| Samstag, 10. | Kirchplatz Bauernmarkt. Bauernmarktverein | 08:30–12:00 |
| | Kath. Kirche Ökumenische Chinderfiir. kath. und ev. Kirchengemeinden | 09:30–10:30 |
| | Schwimmbad BadiNacht. Schwimmbad | bis 23:00 |
| Dienstag, 13. | Restaurant Linde Öffentlicher Spieleabend. Ludothek Heiden | 19:00 |
| Mittwoch, 14. | Tourist Information Dorfführung mit Probiererli. Kurverein | 13:30 |
| Donnerstag, 15. | Museum Heiden Vortrag «Dorfgeschichte von Heiden». Museum Heiden | 19:00–20:00 |
| Samstag, 17. | Kirchplatz Bauernmarkt. Bauernmarktverein | 08:30–12:00 |
| Sonntag, 18. | ev. Kirchengemeindehaus Familientag. kath. und ev. Kirchengemeinden | 11:00–16:00 |
| Montag, 19. | Betreuungszentrum Heiden Erzählcafé zum Thema «Frieden». Pro Senectute AR | 14:00–16:00 |
| Dienstag, 20. | Betreuungszentrum Heiden Kurs «Fahrplanabfrage und Billettkauf SBB Mobile». Pro Senectute AR | 14:00–16:00 |
| | Kino Rosental Kinoabend mit Apéro. Hädler Frauen | 18:30 |
| Donnerstag, 22. | Postplatz Bad Ragaz mit Überraschung. Senioren-Wandergruppe | 08:10–16:35 |
| Freitag, 23. | artEmoda Mode-Apéro. artEmoda | 09:00–18:00 |
| Samstag, 24. | Kursaal Kinderartikelbörse. Kinderartikelbörse | 08:30–10:30 |
| | Kirchplatz Bauernmarkt. Bauernmarktverein | 08:30–12:00 |
| | artEmoda Mode-Apéro. artEmoda | 09:00–16:00 |
| | Laufstall Beny Bischof, Thalerstrasse 13 Tag der offenen Tür. IG Appenzeller Naturstrom | 10:00–16:00 |
| Sonntag, 25. | Laufstall Beny Bischof, Thalerstrasse 13 Tag der offenen Tür. IG Appenzeller Naturstrom | 10:00–16:00 |
| Montag, 26. | FEG Tea & Talk. Prisca Liechti | 18:30–20:30 |
| Dienstag, 27. | Restaurant Linde Mittagstisch 60+. Hädler Frauen | 11:45–14:00 |
| Mittwoch, 28. | Tourist Information Dorfführung mit Probiererli. Kurverein | 13:30 |

Oktober

| | | |
|-------------|---|-------------|
| Samstag, 1. | Kirchplatz Bauernmarkt. Bauernmarktverein | 08:30–12:00 |
| | Dunant-Platz Vienschau. Gemeinde Heiden | 09:15–17:00 |

Veranstaltungskalender-Daten für September bis **Dienstag, 23. September, 16:00 Uhr** unter www.heiden.ch -> Menü -> Aktuelles -> Veranstaltungen -> Anlass hinzufügen eingeben.

Hädler Agenda 2022: Termine eintragen

Von Hädler für Hädler: Der Handwerker- und Gewerbeverein Heiden (HUGH) gibt bereits zum 13. Mal für das kommende Jahr die Hädler Agenda mit den Sammler- und diversen Veranstaltungsdaten im praktischen A5-Format mit WIRO-Bindung heraus. Die Agenda wird an alle Hädler Haushaltungen verteilt sowie an Interessierte in den umliegenden Gemeinden.

Haben Sie auch einen Agenda-Eintrag fürs 2022? Es können alle Veranstaltungen, die öffentlich zugänglich sind, eingetragen werden.

Kurz Datum, Ort, Zeit und Veranstaltungstitel an termine@pph.ch bis spätestens Freitag, 14. Oktober senden. Wir übertragen diese für Sie kostenlos in die Hädler Agenda. **tb**

Mittagstisch 60+

Organisiert vom Verein Hädler Frauen findet am **Dienstag, 27. September** um 11:45 Uhr im Hotel Linde der Mittagstisch 60+ für Seniorinnen, Senioren und Alleinstehende statt.

Interessierte werden gebeten, sich bis am Samstag, 24. September bei Heidi Walser, 071 890 05 05 anzumelden. Bei Bedarf werden Sie zu Hause abgeholt und anschliessend an das

Kino

| | | |
|---------------|--|----------------------------------|
| Mittwoch, 7. | 16:30 Bibi & Tina – einfach anders | 6/4 J., D |
| Freitag, 9. | 20:00 Der Gesang der Flusskrebse | 12/10 J., D |
| Samstag, 10. | 17:00 Leo Grande – Meine Stunden mit Leo Semret | 14/12 J., D 12/10 J., dialekt |
| Sonntag, 11. | 15:00 Mein Lotta-Leben – Alles Tschaka mit Alpaka | 6/4 J., D |
| | 19:30 Drii Winter | 12/10 J., dialekt |
| Dienstag, 13. | 19:30 Elvis | 12/10 J., D |
| Mittwoch, 14. | 16:30 Minions 2 | 6/4 J., dialekt |
| | 19:00 Madres paralelas | 16/16 J., OV/d |
| Freitag, 16. | 20:00 Elvis | 12/10 J., D |
| Samstag, 17. | 17:00 Semret | 12/10 J., dialekt |
| | 20:00 Drii Winter | 12/10 J., dialekt |
| Sonntag, 18. | 15:00 Bibi & Tina – einfach anders | 6/4 J., D |
| | 19:30 Hebammen – Auf die Welt kommen | 8/6 J., dialekt |
| Dienstag, 20. | 19:30 Der Gesang der Flusskrebse | 12/10 J., D |
| Mittwoch, 21. | 16:30 Mein Lotta-Leben – Alles Tschaka mit Alpaka | 6/4 J., D |
| Freitag, 23. | 20:00 Drii Winter | 12/10 J., dialekt |
| Samstag, 24. | 17:00 Hit the Road | 12/10 J., OV/d |
| | 20:00 En corps | 8/6 J., F/d |
| Sonntag, 25. | 15:00 Mein Lotta-Leben – Alles Tschaka mit Alpaka | 6/4 J., D |
| | 19:30 Filmhit | |
| Dienstag, 27. | 19:30 Semret | 12/10 J., dialekt |
| Mittwoch, 28. | 16:30 Bibi & Tina – einfach anders | 6/4 J., D |
| Freitag, 30. | 20:00 En corps | 8/6 J., F/d |

Die Rosenbar ist jeweils am Freitag und Samstag ab 19:15 Uhr offen. Die Zahlen der Altersbeschränkung zeigen das Mindestalter für Kinder und Jugendliche ohne/mit Begleitung Erwachsener an. www.kino-heiden.ch.

Mittagessen zurückgebracht. Aus organisatorischen Gründen bitten wir Sie, uns dies bei der Anmeldung mitzuteilen. **Susanne Rietdijk**